



## Manual do Utilizador

### Felicitações

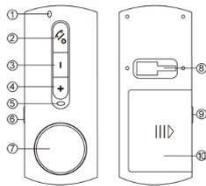
Felicitações desde já a escolha que fez, por a compra deste Mãos-Livres Bluetooth Multilink B-Speech Prim, Este mãos-livres permite a comunicação sem fios através do seu telemóvel por o micro e altifalante integrados. Possui a tecnologia BT V. 2.1 e é também compatível com telemóveis que usem a tecnologias Bluetooth mais antigas. O seu mãos-livres B-Speech Prim tem uma bateria recarregável integrada de polímeros de lítio de elevada duração.

### Conteúdo da Embalagem:

- Mãos Livres "B-Speech Prim"
- Clip Fixador
- Carregador de Automóvel
- Bateria Lões de Lítio
- Manual do Utilizador

### Visão Geral das Funções:

1. Microfone
2. Tecla Multifunção
3. Tecla de Volume -
4. Tecla de Volume +
5. LED Indicador de Estado
6. Silenciador do Microfone
7. Altifalante
8. Clip de Pala Fixador
9. Porta de Carga
10. Tampa da Bateria

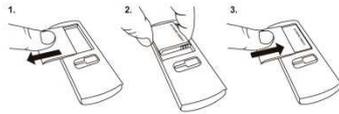


### Inserir e Carregar a Bateria

Antes de poder usar o B-Speech Prim, deve colocar a bateria no dispositivo e carregar completamente. A bateria está incluída nesta embalagem.

#### Inserir a Bateria:

1. Seguindo a direcção da seta, extraia a tampa do compartimento da bateria.
2. Coloque a bateria no compartimento e assegure-se que a mesma está correctamente inserida.
3. Feche o compartimento da bateria.



#### Carregar as Baterias:

1. Encaixe o cabo de carga no seu adaptador de esquerdo do seu automóvel.
2. Conecte o mesmo no B-Speech Prim.
3. Quando este começar a carregar deverá acender o indicador LED na cor vermelha. Quando o carregamento da bateria se encontrar completa o indicador LED irá apagar-se. Pode agora desconectar o cabo de carga do B-Speech Prim.
4. Se o Indicador LED vermelho piscar durante o seu uso, querará dizer que necessita de ser carregado.
5. O tempo de carga é aproximadamente de três horas.

### Ligar/Desligar o mãos-livres B-Speech Prim

#### Para Ligar:

Pressione e mantenha pressionada a tecla de multifunções (2) durante 3 a 7 segundos até que o indicador LED acenda-se na cor azul.

#### Para Desligar:

Pressione e mantenha pressionada a tecla de multifunções (2) durante 3 segundos até que o indicador LED pisque na cor vermelha.

**Nota:** Se não houver conexão com o mãos-livres B-Speech Prim, o dispositivo desliga-se automaticamente. Depois de ligar o B-Speech Prim entrará em modo de sincronização automática e se conectará aos dispositivos que estava sincronizado anteriormente.

### Sincronização

O seu B-Speech Prim necessita de estar sincronizado com o seu telemóvel compatível com a tecnologia Bluetooth. É um processo realizado em duas partes, uma no dispositivo de mãos-livres B-Speech Prim e a outra no seu telemóvel. Tenha em conta que este processo de sincronização pode variar de telemóvel para telemóvel.

#### Sincronizar seu B-Speech Prim com um telemóvel.

1. Com o seu mãos-livres desligado, pressione e mantenha pressionado a tecla de multifunções (2) durante 7 a 11 segundos. O indicador LED irá começar a piscar rapidamente e alternadamente entre a cor vermelha e a azul, isto indica que o B-Speech Prim entrou em modo de sincronização.
2. Utilize o menu do telefone para procurar dispositivos de áudio Bluetooth. O telemóvel deverá indicar que identificou o dispositivo B-Speech Prim, confirme que quer sincronizar o seu telemóvel com o mãos-livres. Se não estiver seguro como realizar o processo de sincronização, por favor consulte o seu manual de utilizador.
3. Quando este pedir a senha pessoal, insira "0000", o telefone móvel confirmará que o emparelhamento se realizou correctamente.

**Nota:** Normalmente há um limite de tempo para poder sincronizar dispositivos. **Nota para usar através de Multilink:**

Para poder sincronizar um segundo telemóvel, por favor pressione o botão de volume - (3) durante 3 segundos, o indicador LED começará a piscar alternadamente entre a cor azul e vermelho.

O Prim entrará em modo sincronização, pode agora sincronizar o segundo telemóvel. Por favor proceda como sincronização tal como descrito anteriormente. Desligue e ligue o seu mãos-livres tal como descrito anteriormente. Os dois últimos telemóveis sincronizados serão conectados automaticamente.

### Chamadas do Telemóvel

Efectuar uma chamada a partir do telemóvel enquanto este estiver emparelhado com o mãos-livres.

Pode usar o telemóvel normalmente, a única diferença é que as funções do altifalante e microfone serão efectuadas através do mãos-livres ao invés do telemóvel.

### Atender uma Chamada

Quando alguém chamar, soará um tom de chamada no auricular. Para responder á chamada, pressione o botão multiuso.

### Uso em modo de Multi-Emparelhamento

O modo de multi-emparelhamento, pode manter em espera uma conversação em curso para atender uma outra chamada do outro telefone móvel e passar de um para o outro sucessivamente. Enquanto conversa no primeiro telefone, para atender outra chamada a entrar do segundo telefone que também está conectado com o Jass, pressione a tecla de volume + durante três segundos para pôr em espera a primeira chamada e aceitar a chamada do segundo telefone. Neste caso pode trocar entre ambas as chamadas pressionando a tecla de volume + durante três segundos.

Tenha em conta que pode estabelecer com o telefone móvel para que este responda automaticamente às chamadas, o que significa que nem sequer necessita de pressionar o botão de multifunção. Consulte o manual de utilizador do telefone móvel para obter mais informações sobre esta configuração.

### Terminar uma Chamada

Durante uma chamada, pressione o botão multiuso. Se a outra pessoa desligar primeiro, a chamada termina automaticamente.

### Marcação por Voz através do auricular.

Para poder utilizar a função de marcação por voz no auricular, o telefone deve permitir esta funcionalidade e ter os comandos de voz armazenados previamente.

1. Para utilizar a marcação por voz:
2. Ligue o auricular e emparelhe com o telefone em caso de este ainda não estar.
3. Pressione o botão multiuso brevemente.
4. Ouvirá um breve tom. Pronuncie o comando de voz imediatamente.
5. O telefone realizará a chamada automaticamente.

### Remarcação do último número chamado

Quando o auricular se encontra em modo de espera (sem ser em conversação), pressione o botão de volume + durante três segundos, o telefone voltará a marcar o último número marcado.

**Nota:** Esta função somente pode-se realizar com telefones Bluetooth compatíveis com o perfil de mãos-livres. Em modo de multi-conexão só se realizará a remarcação do último telefone emparelhado e da última chamada efectuada por este.

### Transferir uma Chamada

Durante uma chamada, pode pulsar e manter pressionada a tecla de multiuso durante três segundos (soará um Aviso sonoro) para passar a chamada entre o auricular e o próprio telefone móvel. Repita a operação para poder passar ao estado inicial.

**Nota:** Tenha em conta que o seu telefone móvel deve de admitir esta função, alguns telefones podem não ser compatíveis com esta funcionalidade.

### Rejeitar uma Chamada

Mantenha premida a tecla multiuso durante três segundos para rejeitar uma chamada a entrar.

### Desactivar o Microfone (Modo Mute)

Quando estiver a falar através do auricular, mantenha premida a tecla de volume (-) durante três segundos para desactivar o microfone. Prima brevemente a tecla de volume (-) para voltar a activar o microfone do auricular.

### Ajustar o Volume

- Para aumentar o volume, pressione a tecla volume (+).
- Para diminuir o volume, pressione a tecla volume (-).

### Especificações

- Bluetooth Versão 2.1 Classe 2
- Alcance Máximo 10 metros
- Emparelhamento, até dois telefones móveis em simultâneo.
- Tempo médio em modo de espera (Stand-by): Até 100 horas
- Tempo médio em modo de conversação: Até 7 horas
- Tempo de Carregamento Aproximadamente 2 horas

### ATENÇÃO:

Risco de explosão em caso de substituição por uma bateria inadequada ou usada.

B-Speech declara que este dispositivo possui a marca CE de acordo com os requisitos e as disposições da Directiva R&TTE (1995/5/EC). Cumpre todos os requisitos fundamentais regulamentares e disposições da Directiva 1999/5/CE. A declaração completa pode ser verificada em [www.b-speech.com](http://www.b-speech.com).

### Nota sobre a protecção do meio ambiente:

Depois de posta em marcha a directiva Europeia 2002/96/EU no sistema legislativo nacional. Aplica-se o seguinte: Os aparelhos eléctricos e electrónicos, assim como as pilhas e baterias recarregáveis, não se devem deitar fora no lixo doméstico.

O utilizador está legalmente obrigado a levar os aparelhos eléctricos e electrónicos assim como pilhas e baterias recarregáveis no seu final de vida útil para um ponto de reciclagem ou devolver no lugar onde os adquiriu. Os detalhes são definidos por a Lei de cada País. O símbolo no produto e/ou no manual do utilizador ou na embalagem do produto faz referência a isso. Obrigado por reciclar.

**Notas:** Este Manual de Utilizador sofreu tradução para Português, eventualmente poderá conter erros ortográficos devido a frases sem tradução directa.